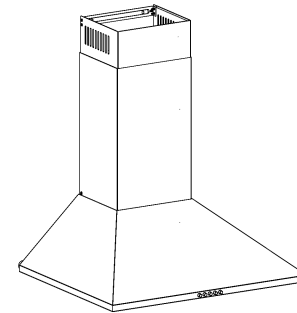


Range Hood

Instruction Manual



- EN** Instructions for installation and use
Cooker Hood
- ES** Instrucciones para la instalación y el uso
Campana extractora
- PT** Instruções para instalação e utilização
Exaustor

Your new hood has been manufactured in a state of the art factory and has passed the strictest quality control procedures.

The range hood extractor fan extracts the kitchen vapours and passes them through the grease filter.

The grease filter absorbs the solid particles in the cooking vapours, keeping the kitchen almost free of grease.

This manual will provide you with information on how to operate and care for your hood to gain the maximum benefit from it.

To use this product in the best possible manner, please read this instruction manual carefully before using the appliance. Keep the manual in a safe place for future reference!

Important information

1. This section contains safety instructions that will help avoid injury and damage. All warranties will be null and void if you do not follow these instructions.
2. The manufacturer strives for continuous improvement. For this reason, the text and illustrations in this manual are subject to change without notice.
3. The illustrations in this manual are schematic and may not exactly match your product.

1. Se o fio de alimentação elétrica estiver danificado, deverá ser substituído pelo fabricante ou por pessoas analogamente qualificadas, para evitar riscos.

2. Deverá haver ventilação apropriada no aposento quando o exaustor for utilizado simultaneamente com aparelhos que funcionam a gás ou outros combustíveis (não utilizar com aparelhos que descarregam o ar no próprio aposento). Há risco de incêndio se a limpeza do aparelho não for realizada segundo as instruções. Não cozinhe flamejados debaixo do exaustor.

– **CUIDADO!** As partes acessíveis podem aquecer muito quando utilizadas com aparelhos de cozinha.

Resolução de problemas

Problema	Causa	Solução
O indicador luminoso está aceso mas o motor não funciona	O impulsor está obstruído	Remova a causa da obstrução
	O condensador está danificado	Substitua o condensador
O motor interno está bloqueado e produz mau cheiro	O rolamento do motor está obstruído ou danificado	Substitua o motor
O indicador luminoso não funciona e o motor não funciona	Além das indicações acima, verifique o seguinte:	
	O indicador luminoso está avariado	Substitua o indicador luminoso
	O cabo de alimentação está solto	Ligue os fios como indicado no esquema elétrico
O corpo do exaustor vibra	O impulsor está danificado e provoca vibração	Substitua o impulsor
	O motor não está bem fixo na sua sede	Fixe bem o motor
	O corpo do exaustor não está bem fixo	Fixe bem o corpo do exaustor
Aspiração insuficiente	A distância entre o corpo do exaustor e a placa de fogão é excessiva	Reajuste a distância
	Há excessiva ventilação devida a portas ou janelas abertas	Escolha um novo local de instalação e monte de novo o aparelho

※ SE NÃO CONSEGUIR RESOLVER ALGUM PROBLEMA, CONTACTE O SEU AGENTE LOCAL OU O SERVIÇO DE ASSISTÊNCIA DO DISTRIBUIDOR.

Contents

A.Recommendations and suggestions	P3-5
B.Product diagram	P 5
C.Installation	P 6-7
D.Controls	P 7
E.Circuit diagram	P 8
F. Maintenance	P 8
G. Trouble shooting	P 9
H.Warnings	P 10

Recommendations and Suggestions

⚠ The Instructions for Use apply to several versions of this appliance. Therefore, you may find descriptions of individual features that do not apply to your specific appliance.

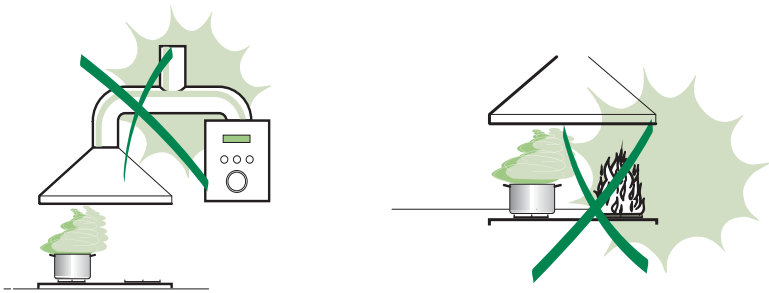
INSTALLATION

The manufacturer will not be held liable for any injury or damage resulting from incorrect or improper installation.

- The minimum safety distance between the cooker top and the extractor hood is 650 mm (this distance can be increased for some models, please refer to the paragraphs on working dimensions and installation).
- Check that the mains voltage corresponds to that indicated on the rating plate fixed to the inside of the hood.
- For Class I appliances, check that the domestic power supply guarantees adequate earthing.
- The route of the flue must be as short as possible.
- Do not connect the extractor hood to exhaust ducts carrying combustion fumes (boilers, fireplaces, etc.).
- If the extractor is used in conjunction with non-electrical appliances (e.g. gas burning appliances), a sufficient degree of aeration must be guaranteed in the room in order to prevent the backflow of exhaust gas. The kitchen must have an opening communicating directly with the open air in order to guarantee the entry of clean air.

When the cooker hood is used in conjunction with appliances supplied with energy other than electric, in order to prevent fumes being drawn back into the room by the cooker hood, the negative pressure in the room must not exceed 0.04 mbar.

- In the event of damage to the power cable, in order to prevent any risks, it must be replaced by the manufacturer or by the technical service department.



EN.3

Diagrama de circuito (ver Fig.5)

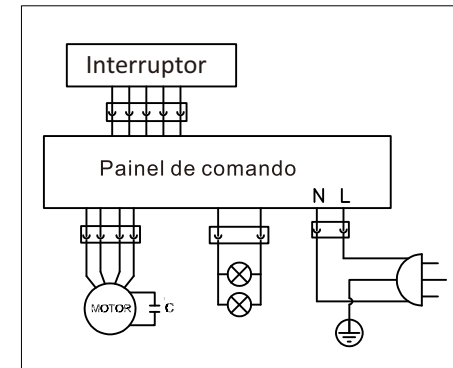


Fig.5

Manutenção

Para garantir o melhor desempenho e aumentar o ciclo de vida do exaustor é necessária uma manutenção frequente.

Nota:

1. Desligue o cabo elétrico da tomada antes de realizar a manutenção e pressione o botão " On/Off " do exaustor, para ter a certeza de que está desligado.
2. Use luvas de proteção durante a manutenção.

Limpeza e substituição do filtro metálico antigordura

Em condições normais de funcionamento (1 a 2 horas por dia), a superfície dos filtros metálicos antigordura deve ser limpa semanalmente (ver fig.6).

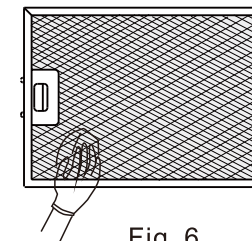
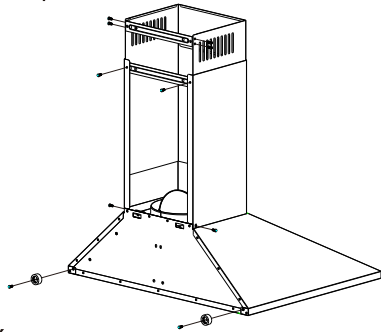


Fig. 6

PT.8

★Utilize 2 parafusos ST4×8, para fixar o tubo de exaustão à saída do exaustor



D. Instalação da Chaminé

★Instalação da chaminé inferior

Utilize 2 parafusos M4×10, para fixar a chaminé inferior ao suporte B e outros 2 parafusos M4×10, para fixar a chaminé inferior à estrutura montada na parede.

★Instalação da chaminé superior

Utilize 4 parafusos M4×10, para fixar a chaminé superior ao suporte A.

Nota: O produto deve ser instalado, usando pelo menos uma das duas chaminés

Para instalar apenas uma chaminé (a inferior), é necessário fixar na parede o suporte B. A fixação do suporte A não é necessária.

Para instalar as duas chaminés (inferior e superior), o suporte A deverá ser fixado na parede e o suporte B no exaustor. No entanto, a fixação do suporte B na parede é facultativa para o utilizador.

Comandos e diagrama de circuito

● Utilização dos comandos de botão (ver Fig.4)



1.Pressione os interruptores " 1 " " 2 " e " 3 ". O motor funcionará a "Baixa", "Média" e "Alta" velocidades, respetivamente.

2.Pressione o interruptor " :☉: ": a luz acende-se. Pressione-o novamente: a luz apaga-se.


3.Para desligar o motor imediatamente, pressione o interruptor " ⏻ ".

USE

The extractor hood has been designed exclusively for domestic use to eliminate kitchen smells.

- Never use the hood for purposes other than for which it has been designed.
 - Never leave high naked flames under the hood when it is in operation.
 - Adjust the flame intensity to direct it onto the bottom of the pan only, making sure that it does not engulf the sides.
 - Deep fat fryers must be continuously monitored during use: overheated oil can burst into flames
 - Do not flambè under the range hood; risk of fire
 - This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they are supervised or have been given instructions concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
 - Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
 - “ CAUTION: Accessible parts may become hot when used with cooking appliances.”.
 - Switch off or unplug the appliance from the mains supply before carrying out any maintenance work.
- Clean and/or replace the Filters after the specified time period (Fire hazard).
- Clean the hood using a damp cloth and a neutral liquid detergent.

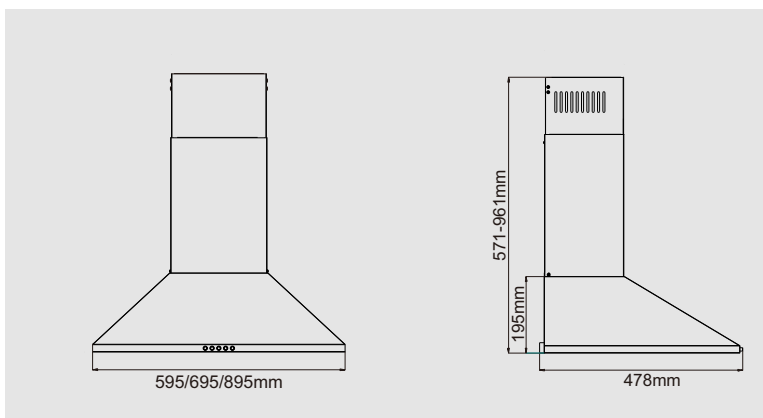
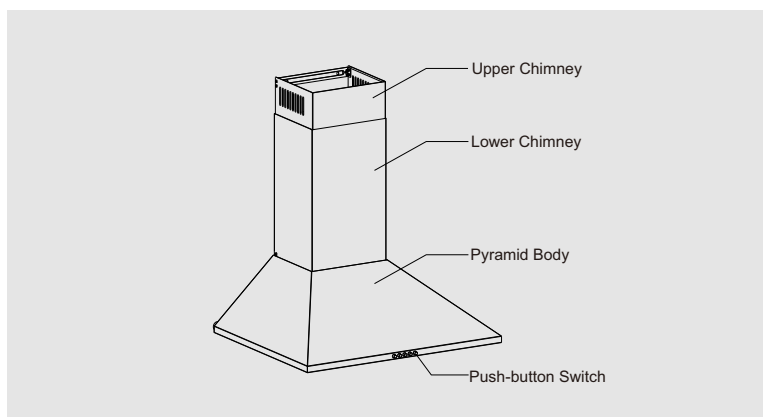


The symbol  on the product or on its packaging indicates that the product may not be treated as household waste. Instead, it should be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate handling of this waste product.

For more detailed information on recycling this product, please contact your local authority offices, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Product diagram



EN.5

Instalação

A. Posição de instalação

O exaustor deve ser instalado por cima da placa de fogão. A distância entre o exaustor e a placa de fogão deve ser de 650mm (ver fig.1 abaixo)

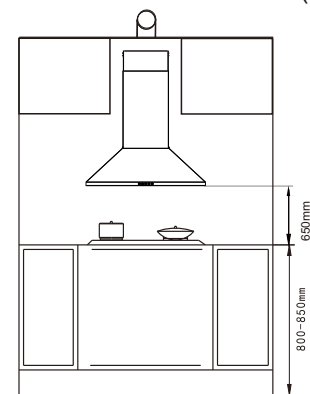


Fig.1

B. Fixação do suporte e do gancho de suspensão do exaustor

★Fixação do gancho de suspensão

Com um berbequim, faça 3 furos na parede, de $\Phi 8\text{mm}$ e 50mm de profundidade, e introduza as três buchas de expansão nos furos. Utilize 3 parafusos ST5×50, para fixar o gancho de suspensão na parede (ver fig 2.3 abaixo).

★Fixação do suporte

Com um berbequim, faça 4 furos (2 para cada suporte) na parede, de $\Phi 8\text{mm}$ e 50mm de profundidade, e introduza as 4 buchas de expansão nos furos. Utilize 4 parafusos ST5×50, para fixar o suporte A e o suporte B na parede. (Ver figs 2.1 e 2.2 abaixo)

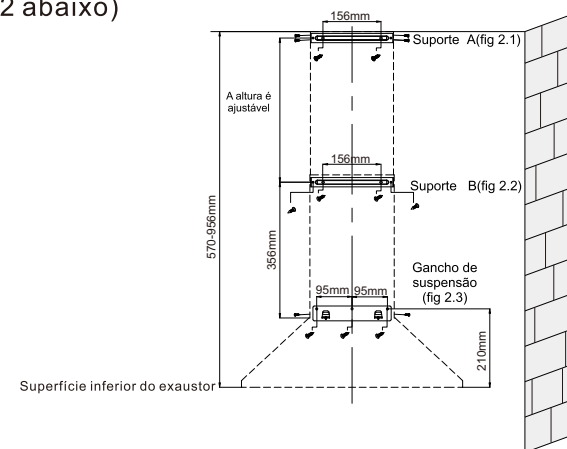



Fig. 2

C. Instalação do espaçador de borracha e do tubo de exaustão. Montagem do corpo do exaustor

★Utilize 2 parafusos M4X10, para fixar os espaçadores de borracha ao corpo do exaustor (ver fig.3)

★Monte o corpo do exaustor na parede

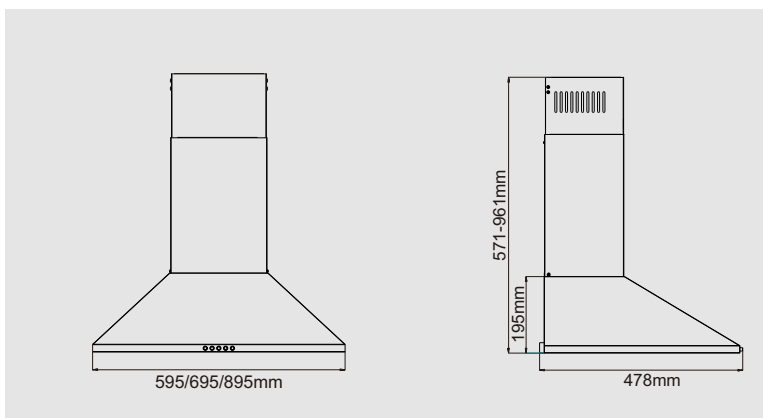
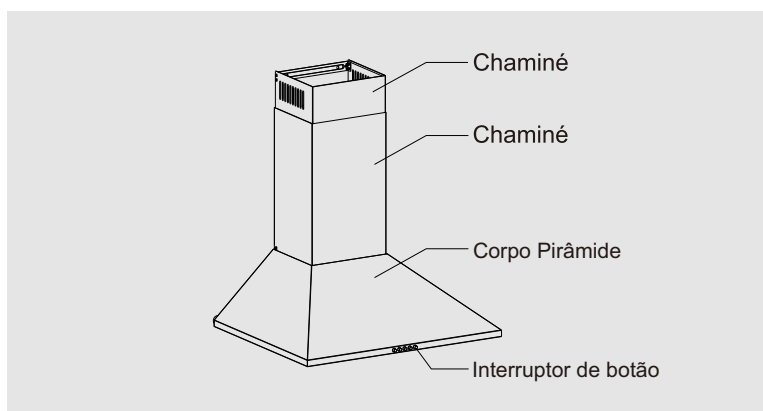
PT.6

O símbolo  colocado no produto ou na sua embalagem indica que o produto não pode ser eliminado como lixo doméstico. Deverá ser entregue num centro de recolha seletiva próprio para reciclagem de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos.

A eliminação correta deste produto contribui para evitar os possíveis efeitos negativos para o meio ambiente e a saúde que seriam criados pela manipulação imprópria dos seus resíduos.

Para mais informações sobre onde entregar o produto para reciclagem, contacte a delegação local, os serviços municipais ou a loja onde adquiriu o produto.

Desenho esquemático do produto



PT.5

Installation

A. Installation position

The cooker hood should be installed directly over the cooker top. The reference distance between the cooker hood and the cooker top is 650mm (Please see g.1 below)

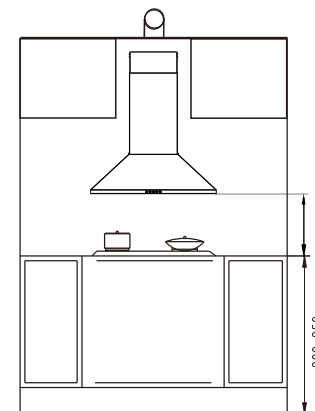


Fig.1

B. Hook and bracket fixing

★Fixing the Hanging hook

Drill 3 holes of $\Phi 8$ mm and 50mm depth in the wall and then put three expansion plugs into the holes. Use 3 x ST5×50 screws to fix the hanging hook to the wall. (See fig 2.3 below)

★Fixing the Brackets

Drill 4 holes (2 holes for each bracket) of $\Phi 8$ mm and 50mm depth in the wall and then put 4 expansion plugs into the holes. Use 4 x ST5×50 screws to fix bracket A and bracket B on the wall. (See fig 2.1 & fig 2.2 below)

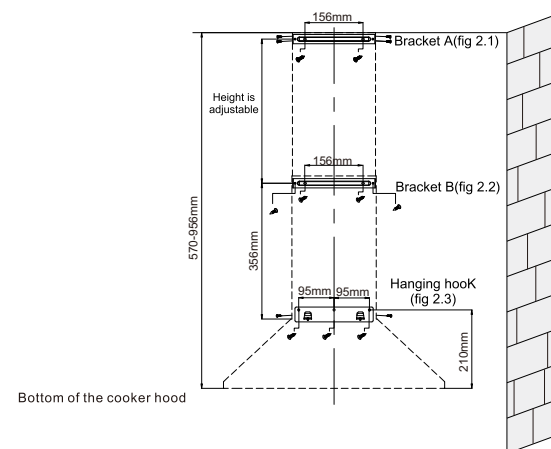


Fig. 2

C. Installation of rubber spacer and exhaust duct, Body Mounting

★Use 2 x M4X10 screws to fix the rubber spacers to the body (See fig.3)

★Mount the body on the wall

EN.6

★Use 2 x ST4×8 screws to fix the exhaust duct to the outlet of the cooker hood

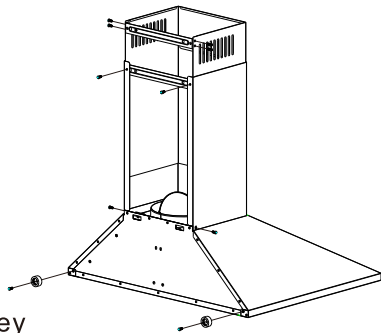


Fig. 3

D. Installation of Chimney

★Lower chimney installation

Use 2 x M4×10 screws to fix the lower chimney to bracket B and then use 2 x M4×10 screws to fix the lower chimney to the hood which has been mounted on the wall.

★Upper chimney installation

Use 4 x M4×10 screws to fix the upper chimney to bracket A

Note: The product must be installed using at least one of the two chimneys

For one chimney (the lower one) installed, bracket B must be fixed on the wall. However, bracket A is not required to be fixed on the wall.

For two chimneys (both the lower and upper one) installed, bracket A must be fixed on the wall and bracket B must be fixed to the cooker hood. However, fixing bracket B on the wall is optional.

Controls and circuit diagram

● Using the push button controls(see Fig.4)



Fig.4

1.Press switches" 1 " " 2 " and " 3 " , the motor will work at "Low","Medium" and "Fast" speed respectively.

2.Press the "☉"switch,the light switches on.Press it again,the light switches off.

3.To turn off the motor immediately,press "⏻" switch.

UTILIZAÇÃO

O exaustor foi concebido exclusivamente para uso doméstico, para eliminar os odores da cozinha.

- Nunca utilize o exaustor senão para o fim para que foi concebido.
- Nunca deixe chamas altas desprotegidas sob o exaustor, quando está em funcionamento.
- Ajuste a intensidade da chama de maneira a não ultrapassar o diâmetro do fundo da panela utilizada, certificando-se de que não incide dos lados.
- As fritadeiras devem ser vigiadas constantemente durante o funcionamento, porque a gordura e o óleo, quando excessivamente aquecidos, são facilmente inflamáveis.
- Não cozinhe flamejados debaixo do exaustor, porque há risco que incêndio.
- Este aparelho não deve ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais diminuídas ou com falta de experiência e conhecimento, a não ser que tenham recebido instrução específica sobre a utilização do aparelho ou estejam sob a supervisão de uma pessoa responsável pela sua segurança.
- As crianças devem ser vigiadas a fim de garantir que não brinquem com o aparelho.
- “ CUIDADO: As partes acessíveis podem aquecer muito quando utilizadas com aparelhos de cozinha.”
- Desligue o interruptor de alimentação do aparelho ou retire a ficha da tomada de corrente, antes de realizar qualquer serviço de manutenção.
- Limpe e/ou substitua os filtros, respeitando os intervalos especificados pelo fabricante (perigo de incêndio).
- Limpe o exaustor com um pano húmido e detergente líquido neutro.

Conselhos e sugestões

⚠ As instruções para uso aplicam-se a vários modelos deste aparelho. Por isso, é possível que estejam aqui descritas algumas características do equipamento que não dizem respeito ao seu aparelho específico.

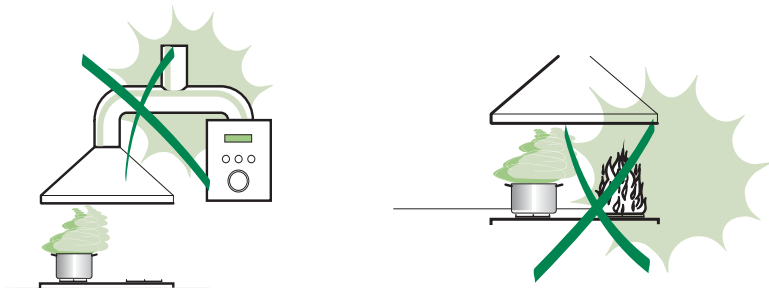
INSTALAÇÃO

O fabricante declina toda e qualquer responsabilidade por eventuais danos decorrentes de instalações incorretas ou impróprias.

- A distância mínima de segurança entre a placa de cozedura e o exaustor é de 650 mm (alguns modelos podem ser instalados a altura superior; consulte os parágrafos sobre as dimensões de trabalho e a instalação).
- Verifique se a tensão da rede elétrica corresponde à indicada na chapa de características fixada no interior do exaustor.
- Para os aparelhos da Classe I, certifique-se de que a rede elétrica da habitação dispõe de um sistema eficaz de ligação à terra.
- O percurso do tubo de exaustão de fumo deve ser o mais curto possível.
- Não ligue o exaustor a condutas de exaustão que transportem fumos de combustão (caldeiras, lareiras, etc.).
- Se o exaustor for utilizado em conjunto com aparelhos não elétricos (por ex. aparelhos alimentados a gás), é necessário que haja no aposento ventilação suficiente para impedir o retorno dos gases de escape. Deve haver uma abertura na cozinha que comunique diretamente com o exterior, para garantir a entrada de ar puro.

Quando o exaustor é utilizado em conjunto com outros aparelhos não alimentados eletricamente, a pressão negativa no aposento não deve ultrapassar 0,04 mbar, para evitar que os fumos voltem a entrar no aposento através do exaustor.

- No caso de danos no cabo elétrico, é necessário que seja substituído pelo serviço de assistência técnica, a fim de evitar quaisquer riscos.



PT.3

Circuit diagram (as in Fig.5)

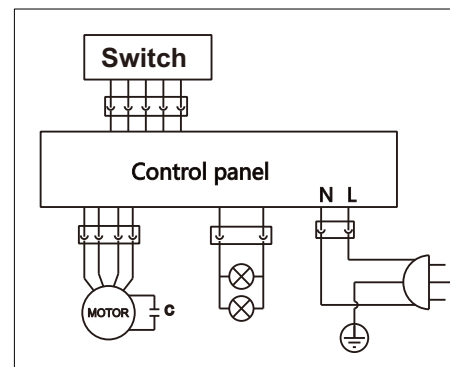


Fig.5

Maintenance

To ensure that the range hood provides the best performance and has a long life, frequent maintenance is necessary.

Note:

1. Unplug the power cable before carrying out any maintenance, and press the “ On/off ” button to make sure that it is off.
2. Wear protective gloves during the maintenance work.

Cleaning and replacing the metal grease filter

In normal operation (1 to 2 hours daily), the surface of the metal grease filters must be cleaned every week (see fig.6).

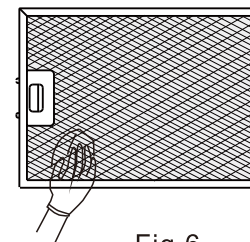


Fig.6

EN.8

Trouble shooting

Fault	Cause	Solution
The light is on, but the motor does not work	The impeller is jammed	Free the impeller
	The capacitor is damaged	Replace capacitor
The internal motor is off and there is a bad smell from the motor	The motor bearing is jammed or damaged	Replace motor
Light does not work, motor does not work	In addition to the above, check the following:	
	Light damaged	Replace light
	Power cord loose	Connect the wires as per the electric diagram
Vibrating body	The impeller is damaged and causes vibration	Replace the impeller
	The motor mounting is loose	Tighten the motor mounting
	The body mounting is loose	Tighten the body mounting
Insufficient suction	The distance between the body and the cooker top is too long	Readjust the distance
	Too much ventilation from open doors or windows	Choose a new location and re-mount the appliance

※ IF ANY PROBLEMS CANNOT BE RESOLVED, PLEASE CONTACT YOUR LOCAL AGENT OR THE RETAILER'S SERVICE DEPARTMENT.

Índice

A.Conselhos e sugestões -----	P 3-5
B. Desenho esquemático do produto -----	P 5
C.Instalação -----	P 6-7
D.Comandos -----	P 7
E.Diagrama de circuito -----	P 8
F. Manutenção -----	P 8
G. Resolução de problemas -----	P 9
H.Avisos-----	P10

O seu exaustor novo foi fabricado em instalações de vanguarda e submetido, com êxito, aos controlos de qualidade mais exigentes.

O ventilador do exaustor aspira os vapores da cozinha e passa-os através do filtro de gordura.

O filtro de gordura retém as partículas sólidas dos vapores de cozedura, mantendo a cozinha praticamente livre de gorduras.

Neste manual damos-lhe todas as informações necessárias sobre o modo de utilizar o exaustor e os cuidados que deve ter com ele, para tirar o máximo proveito do seu aparelho.

Para poder utilizar melhor o seu produto, leia atentamente as instruções, antes de o usar, e guarde-o num lugar seguro para futura consulta!

Informação importante

1. Este capítulo contém instruções de segurança que lhe permitirão evitar danos corporais e materiais. Não seguir estas instruções irá invalidar e anular todas as garantias.
2. Devido à sua política de contínuo melhoramento, o fabricante reserva-se o direito de alterar o texto e as figuras deste manual sem aviso prévio.
3. As figuras incluídas neste manual são esquemáticas e podem não corresponder exatamente ao seu produto.

1. If the power supply cable is damaged, in order to avoid a hazard, it must be replaced by the manufacturer, his assistance service or similarly qualified persons.

2. There must be adequate ventilation in the room when the range hood is used at the same time as appliances burning gas or other fuels (not applicable to appliances that only discharge air back into the room). There is a fire risk if cleaning is not carried out in accordance with the instructions; Do not flambe under the range hood.

– **CAUTION:** Accessible parts may become hot when used with cooking appliances.

Esta campana extractora se ha construido en un establecimiento de vanguardia y ha superado los procedimientos de control de calidad más rigurosos.

El ventilador de la campana aspira los vapores de cocción y los envía al filtro de grasa que retiene las partículas sólidas contenidas en el vapor, liberando la cocina de grasa y olores. Este manual proporciona información para el uso y el mantenimiento de la campana con el fin de maximizar su potencial.

¡Para el mejor uso de este producto, antes de ponerlo en funcionamiento, lea atentamente estas instrucciones y guárdelas para consultarlas en el futuro!

Información importante

1. Esta sección contiene instrucciones de seguridad que harán evitar el riesgo de lesiones y daños. El incumplimiento de estas instrucciones anulará todas las garantías.
2. El fabricante persigue una política encaminada a la mejora continua. Por esta razón, el texto y las ilustraciones de este manual están sujetos a cambios sin previo aviso.
3. Las figuras contenidas en este manual son esquemáticas y pueden no coincidir exactamente con el producto adquirido.

1. Si el cable de alimentación está dañado, para evitar cualquier riesgo, debe ser sustituido por el fabricante, su agente encargado de asistencia o por personal igualmente calificado.
2. Debe haber una ventilación adecuada en el recinto donde se encuentra la campana extractora y otros aparatos alimentados con gas y demás combustibles (no la utilice con aparatos que tienen una sola salida de aire en el recinto). Existe el peligro de incendio si la limpieza no se realiza de acuerdo con las instrucciones. No realice flambeados bajo la campana.

– **ATENCIÓN:** Las partes accesibles pueden calentarse mucho durante el uso de aparatos de cocción.

Problema	Causa	Solución
El indicador luminoso está encendido, pero el motor no funciona	El rotor está obstruido	Elimine la causa de la obstrucción
	El condensador está dañado	Reemplace el condensador
El motor interno está atascado y emite un olor desagradable	El cojinete del motor está atascado o dañado	Reemplace el motor
El indicador luminoso no funciona, el motor no funciona	Además de ejecutar los controles mencionados arriba, verifique si el indicador luminoso está dañado	Reemplace el indicador luminoso
	El cable de alimentación está flojo	Conecte los cables como se muestra en el diagrama de cableado
	El rotor está dañado y provoca vibraciones	Reemplace el rotor
	El cuerpo de la campana vibra	Fije bien el motor
El cuerpo de la campana vibra	El cuerpo de la campana no está bien fijado	Fije bien el cuerpo de la campana
	Aspiración insuficiente	Corrija la distancia
Aspiración insuficiente	Hay demasiada distancia entre el cuerpo de la campana y el plano de cocción	Corrija la distancia
	Hay demasiada ventilación de puertas o ventanas abiertas	Elija un lugar nuevo y vuelva a instalar el aparato

※ SI EL USUARIO NO PUEDE RESOLVER LOS PROBLEMAS SE DEBE PONER EN CONTACTO CON EL REPRESENTANTE LOCAL O LA OFICINA TÉCNICA DEL DISTRIBUIDOR.

A. Consejos y sugerencias -----P 3-5

B. Diseño esquemático del producto -----P 5

C. Instalación -----P 6-7

D. Mandos-----P 7

E. Esquema del circuito -----P 8

F. Mantenimiento -----P 8

G. Solución de problemas -----P 9

H. Advertencias-----P10

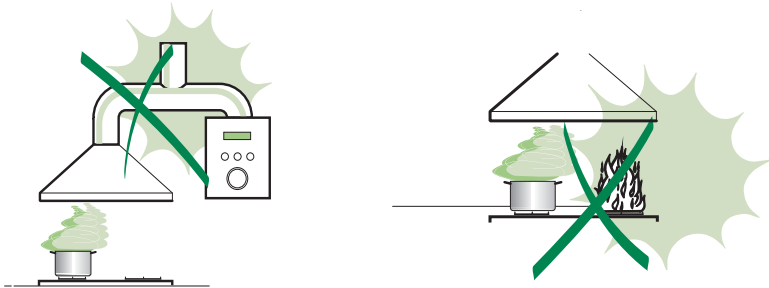
Consejos y sugerencias

⚠ Las instrucciones de uso se aplican a varios modelos de este aparato. Por lo tanto, usted puede encontrar descripciones de características individuales que no pertenecen a su aparato en concreto.

INSTALACIÓN

El fabricante no se hace responsable de los daños provocados por una instalación o uso indebido.

- La distancia mínima de seguridad entre el plano de cocción y la campana extractora es de 650 mm (algunos modelos pueden ser instalados a una altura superior; véase el párrafo relativo a las dimensiones de trabajo y la instalación).
 - Compruebe que la tensión de alimentación corresponda a la indicada en la placa de datos colocada en el interior de la campana.
 - Para los aparatos de Clase I, compruebe que la red eléctrica doméstica tenga una conexión a tierra adecuada.
 - La trayectoria del humo debe ser lo más corta posible.
 - No conecte la campana a los conductos de humo que transportan humo de combustión (ej. de calderas, chimeneas, etc.).
 - Si la campana extractora se utiliza en combinación con aparatos no eléctricos (por ejemplo, aparatos de gas), debe garantizarse un grado suficiente de ventilación en el recinto para evitar el retorno del flujo de los gases de escape. La cocina debe tener una abertura comunicante directamente con el exterior para asegurar la entrada de aire fresco.
- Cuando se utiliza la campana para cocina en combinación con aparatos no alimentados por corriente eléctrica, la presión negativa en el recinto no debe superar los 0,04 mbar para evitar que el humo sea reaspirado en el recinto por la campana.
- En caso de daños en el cable de alimentación, éste debe ser sustituido por el fabricante o el departamento de servicio para evitar cualquier riesgo.



ES.3

Esquema del circuito (véase Fig. 5)

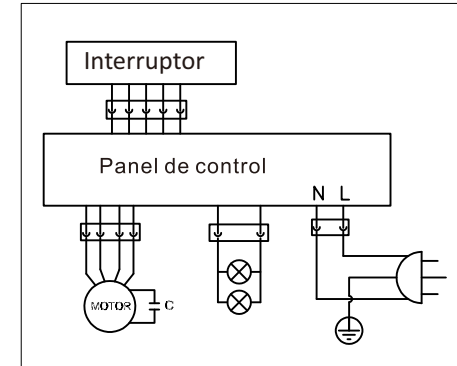


Fig.5

Mantenimiento

Para garantizar el mejor rendimiento y la durabilidad de la campana de cocina, es necesario prever un mantenimiento regular.

Nota:

1. Desconecte el cable de alimentación antes de cualquier operación de mantenimiento y presione el botón "On/Off" para garantizar el apagado.
2. Use guantes de protección durante el mantenimiento.

Limpieza y reemplazo del filtro antigrasa metálico

En caso de uso normal de la campana (1 o 2 horas por día), la superficie del filtro antigrasa metálico debe limpiarse con una frecuencia semanal (véase fig. 6).

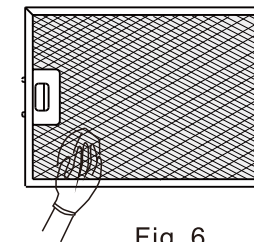


Fig. 6

ES.8

★Utilice 2 tornillos ST4×8 para enroscar el conducto de escape en la toma de salida de la campana extractora

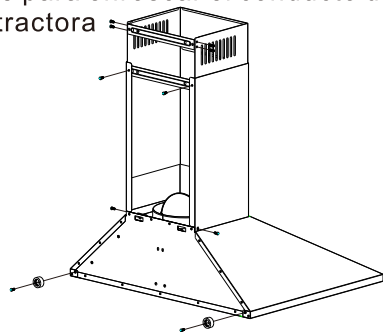


Fig. 3

D. Instalación de la chimenea

★Instalación de la chimenea inferior

Utilice 2 tornillos M4×10 para fijar la chimenea inferior a la brida B, a continuación, utilice 2 tornillos M4x10 para fijar la chimenea inferior a la campana montada en la pared.

★Instalación de la chimenea superior

Utilice 4 tornillos M4×10 para fijar la chimenea superior a la brida A

Nota: El producto debe ser instalado utilizando al menos una de las dos chimeneas

Para la instalación de una sola chimenea (inferior), debe fijarse a la pared la brida B, mientras que la fijación de la brida A no es necesaria.

Para la instalación de ambas chimeneas (inferior y superior), debe fijarse a la pared la brida A, mientras que la brida B se debe fijar a la campana extractora. Sin embargo, la fijación a la pared de la brida B es facultativa para el usuario.

Mandos y esquema del circuito

● Uso de controles con pulsador (véase fig. 4)




Fig.4

1. Presione los interruptores " 1 " " 2 " y " 3 " el motor funcionará a velocidad "Baja", "Media" y "Rápida", respectivamente.
2. Presione el interruptor "⏻", la luz se enciende. Presionando de nuevo, la luz se apaga.
3. Para apagar el motor inmediatamente, presione el interruptor "⏻".

USO

La campana extractora está diseñada exclusivamente para uso doméstico, para eliminar los olores de la cocina.

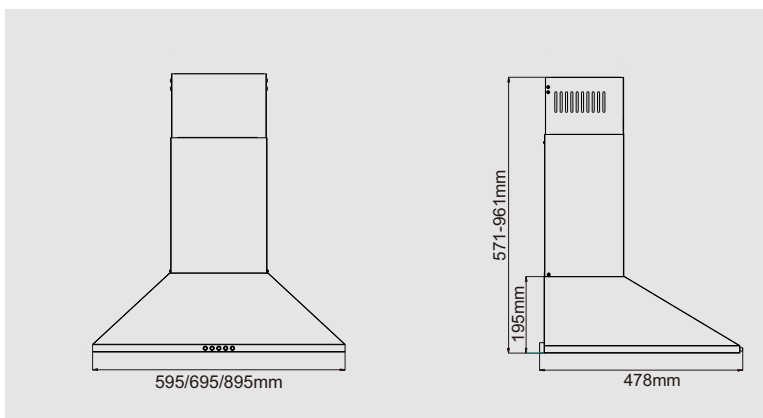
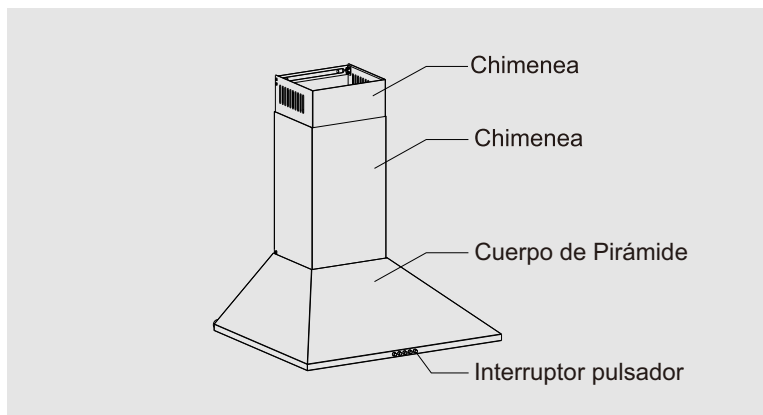
- Nunca utilice la campana para fines distintos de aquellos para los que fue diseñada.
- No deje nunca llamas altas bajo la campana cuando está en funcionamiento.
- Ajuste la intensidad de la llama para dirigirla sólo a la parte inferior del recipiente de cocción, asegurándose de que no llegue a los lados.
- Las freidoras deben ser controladas continuamente durante su uso: el aceite recalentado puede incendiarse.
- No realice flambeados bajo la campana: se podría producir un incendio.
- Este aparato no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades psicológicas, físicas o sensoriales reducidas o con experiencia y conocimientos insuficientes, a menos que sean supervisadas e instruidas por una persona responsable de su seguridad.
- Supervise a los niños, asegurándose de que no jueguen con el aparato.
- **ATENCIÓN:** las partes accesibles pueden calentarse mucho durante el uso de aparatos de cocción.
- Apague o desconecte el aparato de la red eléctrica antes de cualquier operación de limpieza o mantenimiento.
- Limpie y/o reemplace los filtros después del período de tiempo especificado (peligro de incendio).
- Limpie la campana con un paño húmedo y un detergente líquido suave.

El símbolo  en el producto o en el embalaje indica que el producto no se debe considerar un desecho doméstico normal. El producto a eliminar se debe llevar a un centro de recogida apropiado para el reciclado de equipos eléctricos y electrónicos.

Mediante la eliminación de este producto de manera apropiada, se contribuye a evitar consecuencias negativas para el medio ambiente y para la salud, que pudieran derivarse de una eliminación inadecuada del producto.

Para obtener informaciones más detalladas sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con el ayuntamiento, el servicio local de eliminación de desechos o la tienda donde se compró el producto.

Diseño esquemático del producto



ES.5

Instalación

A. Posición de instalación

La campana extractora debe ser instalada centrándola sobre el plano de cocción. La distancia de referencia entre la campana extractora y el plano de cocción es de 650mm (ver g.1 abajo)

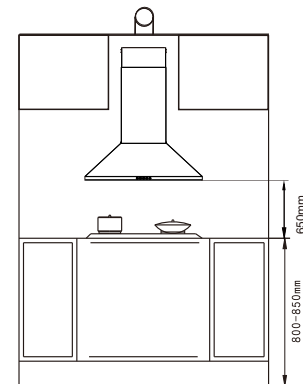


Fig.1

B. Fijación del gancho de suspensión y de la brida

★Fijación del gancho de suspensión

Perfore en la pared 3 agujeros de Φ 8 mm y profundidad 50 mm e insertar en los agujeros tres tacos de expansión. Utilice 3 tornillos ST5x50 para fijar a la pared el gancho de suspensión (ver fig. 2.3 abajo)

★Fijación de la brida

Perfore en la pared 4 agujeros (2 agujeros por cada brida) de Φ 8 mm y profundidad 50 mm e inserte en los agujeros 4 tacos de expansión. Utilice 4 tornillos ST5X50 para fijar a la pared la brida A y la brida B. (ver las figuras 2.1 y 2.2 abajo)

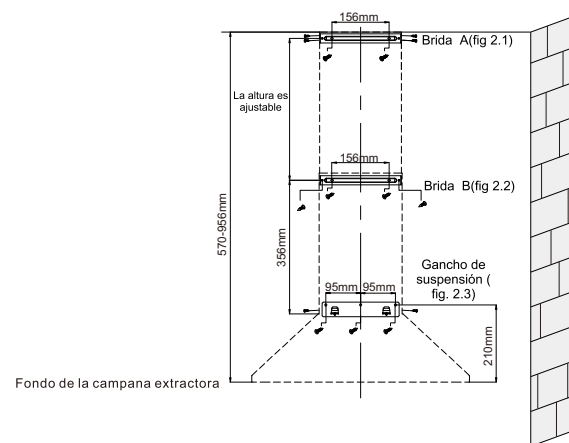


Fig. 2

C. Instalación del espaciador de plástico y del conducto de escape. Montaje del cuerpo de la campana

★Utilice 2 tornillos M4X10 para fijar los espaciadores de plástico al cuerpo de la campana (véase fig. 3)

★Montaje del cuerpo de la campana en la pared

ES.6